

#### PROCÈS-VERBAL

## ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU CONSEIL

tenue le 25 février 2010 à 10 h au siège de la Communauté situé au 1002, rue Sherbrooke Ouest, salle 2410, à Montréal.

#### SONT PRÉSENTS

M. Gérald Tremblay, président M. Gilles Vaillancourt, vice-président ;

M. Basile Angelopoulos M. Sammy Forcillo M. Michel Gilbert M. Michael Applebaum Mme Manon Barbe M. Edward Janiszewski M. Richard Bélanger M. Paul Larocque M. Pierre Charron M. Paul Leduc M. André J. Côté M. Bill McMurchie Mme Suzanne Dansereau M. Luis Miranda M. Gilles Dequire M. Guy Pilon

M. Alan DeSousa Mme Caroline St-Hilaire
M. Alvaro Farinacci M. Frank Venneri

#### N'ONT PU ASSISTER

M. Jean-Jacques Beldié, M. Philippe Brunet, Mme Chantal Deschamps\*, Mme Helen Fotopulos\*, M. Joe Magri\* et M. Jean-Marc Robitaille\*.

·

Le directeur général, M. Massimo lezzoni, le secrétaire de la Communauté, Me Claude Séguin et l'assistante-secrétaire, Mme Line Rioux, assistent à l'assemblée.

.....

La convocation a été transmise le 18 février 2010 et l'avis public a été donné le 22 février 2010.

\_\_\_\_\_

L'assemblée est déclarée ouverte à 10 h 10.

## PÉRIODE DE QUESTIONS

La liste des citoyens et des membres du Conseil ayant posé des questions est jointe en annexe.

\_\_\_\_\_

## DÉPÔT DES ACTES DE NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL

Dépôt des actes de nominations de membres du Conseil :

- Résolution numéro CA-091210-1.23 du conseil d'agglomération de la Ville de Longueuil adoptée à sa séance ordinaire tenue le 10 décembre 2009 désignant M. Philippe Brunet, maire de la Ville de Saint-Lambert et M. Paul Leduc, maire de la Ville de Brossard;
- Résolution numéro 2009/759 du conseil municipal de la Ville de Laval adoptée à sa séance extraordinaire du 21 décembre 2009 désignant M. Basile Angelopoulos et M. Jean-Jacques Beldié.

.....



CC10-001

APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE TENUE LE 10 DÉCEMBRE 2009

PROPOSÉ PAR: M. Guy Pilon

APPUYÉ PAR: Mme Manon Barbe

Il est résolu d'approuver, avec dispense de lecture, le procès-verbal de l'assemblée ordinaire du Conseil tenue le 10 décembre 2009.

CC10-002

APPROBATION D'UN EMPRUNT DE LA SOCIÉTÉ DE TRANSPORT DE MONTRÉAL CONCERNANT LE MÉTRO

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE10-012 adoptée à sa séance du 4 février 2010

PROPOSÉ PAR: M. Luis Miranda

APPUYÉ PAR : M. Gilles Vaillancourt

Il est résolu d'approuver, en vertu de l'article 158 de la loi sur la Communauté,

- les modifications spécifiques aux immobilisations afférentes au réseau de métro apportées au Programme triennal des immobilisations 2009-2010-2011 de la Société de transport de Montréal par la résolution numéro CA-2009-256 de son conseil d'administration;
- l'emprunt de 13 522 000 \$ décrété pour le réseau de métro par le règlement numéro R-113 de la Société de transport de Montréal.

\_\_\_\_\_

CC10-003

RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 2004-24 SUR LE PROGRAMME DE PARTAGE DE LA CROISSANCE DE L'ASSIETTE FONCIÈRE

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE10-019 adoptée à sa séance du 4 février 2010,

PROPOSÉ PAR: M. Michel Gilbert

APPUYÉ PAR: M. Alan DeSousa

Il est résolu d'adopter, avec dispense de lecture, le règlement numéro 2010-49 modifiant le règlement numéro 2004-24 sur le programme de partage de la croissance de l'assiette foncière, dont copie a préalablement été distribuée.

i prealablement ete distribuee.

CC10-004

NOMINATIONS À LA COMMISSION DE L'AMÉNAGEMENT

PROPOSÉ PAR: M. Alvaro Farinacci

APPUYÉ PAR: M. Gilles Vaillancourt

Il est résolu

De nommer les personnes suivantes comme membres de la Commission de l'aménagement :

.../3



CC10-004 suite

M. Basile Angelopoulos, membre du Conseil,

M. Alan DeSousa, membre du Conseil,

Mme Helen Fotopulos, membre du Conseil,

Mme Lorraine Guay-Boivin, membre du conseil de la Ville de Longueuil,

M. Edward Janiszewski, membre du Conseil,

M. Lionel Perez, membre du conseil de la Ville de Montréal et Mme Suzanne Roy, mairesse de la Ville de Sainte-Julie ;

De désigner, parmi ces membres, Mme Fotopulos, pour agir à titre de présidente ainsi que Mme Roy pour agir à titre de vice-présidente.

CC10-005

NOMINATIONS À LA COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE, DES ÉQUIPEMENTS MÉTROPOLITAINS ET DES FINANCES

PROPOSÉ PAR: Mme Caroline St-Hilaire

APPUYÉ PAR: M. Michel Gilbert

Il est résolu

De nommer les personnes suivantes comme membres de la Commission du développement économique, des équipements métropolitains et des finances :

M. Michael Applebaum, membre du Conseil,

Mme Suzanne Dansereau, membre du Conseil,

M. Sammy Forcillo, membre du Conseil,

M. Norman Girard, membre du conseil de la Ville de Laval,

Mme Andrée Hénault, membre du conseil de la Ville de Montréal,

M. Bill McMurchie, membre du Conseil et

Mme Sylvie Parent, membre du conseil de la Ville de Longueuil ;

De désigner, parmi ces membres, Mme Parent pour agir à titre de présidente ainsi que Mme Hénault pour agir à titre de vice-présidente.

\_\_\_\_

CC10-006

## NOMINATIONS À LA COMMISSION DE L'ENVIRONNEMENT

PROPOSÉ PAR: M. André J. Côté

APPUYÉ PAR : M. Basile Angelopoulos

Il est résolu

De nommer les personnes suivantes comme membres de la Commission de l'environnement :

Mme Anne Barabé, membre du conseil de la Ville de Boucherville, M. Richard Bélanger, membre du Conseil,

Mme Maria Calderone, membre du conseil de la Ville de Montréal, M. Alexandre Duplessis, membre du conseil de la Ville de Laval, Mme Ginette Marotte, membre du conseil de la Ville de Montréal,

Mme Nathalie Simon, mairesse de la Ville de Châteauguay et

M. Frank Venneri, membre du Conseil;

De désigner, parmi ces membres, M. Duplessis, pour agir à titre de président ainsi que Mme Marotte et Mme Simon pour agir à titre de vice-présidentes.



CC10-007

#### NOMINATIONS À LA COMMISSION DU LOGEMENT SOCIAL

PROPOSÉ PAR: M. Michel Gilbert

APPUYÉ PAR: M. Sammy Forcillo

Il est résolu

De nommer les personnes suivantes comme membres de la Commission du logement social :

Mme Monique Brisson, membre du conseil de la Ville de Longueuil,

M. Gilles Deguire, membre du Conseil,

M. Laval Demers, membre du conseil de la Ville de Montréal,

M. Alvaro Farinacci, membre du Conseil,

Mme Ginette Grisé, membre du conseil de la Ville de Laval,

M. Guy Pilon, membre du Conseil et

M. Alain Tassé, membre du conseil de la Ville de Montréal;

De désigner, parmi ces membres, Mme Brisson et M. Farinacci, pour agir à titre de vice-présidents.

\_\_\_

#### CC10-008

# NOMINATIONS À LA COMMISSION DU TRANSPORT

PROPOSÉ PAR: M. Gilles Vaillancourt

APPUYÉ PAR: M. Alan DeSousa

Il est résolu

De nommer les personnes suivantes comme membres de la Commission du transport :

Mme Manon Barbe, membre du Conseil,

M. Jean-Jacques Beldié, membre du Conseil,

M. Pascal Forget, membre du conseil de la Ville de Brossard,

M. Luis Miranda, membre du Conseil,

M. Dominic Perri, membre du conseil de la Ville de Montréal,

M. Guy Pilon, membre du Conseil et

M. Bertrand Ward, membre du conseil de la Ville de Montréal ;

De désigner, parmi ces membres, M. Pilon, pour agir à titre de président ainsi que M. Beldié et M. Ward pour agir à titre de vice-présidents.

\_

## CC10-009

# NOMINATIONS AU CONSEIL DE L'AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANSPORT

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE10-021 adoptée à sa séance du 4 février 2010,

PROPOSÉ PAR: M. Gilles Vaillancourt

APPUYÉ PAR: M. Richard Bélanger

Il est résolu de désigner comme membre du conseil d'administration de l'Agence métropolitaine de transport :

- Mme Manon Barbe, membre du Conseil représentant la Ville de Montréal, pour un mandat de quatre ans ;
- Mme Caroline St-Hilaire, membre du Conseil représentant la Ville de Longueuil, pour un mandat de deux ans.

\_\_\_\_\_



À la demande de M. Gilbert, le président suspend la séance à 10 h 50 pour la tenue d'un comité plénier.

Avec le consentement unanime des membres, le président clos le comité plénier à 11 h 00 et appelle la réouverture de l'assemblée.

\_\_\_\_\_

#### CC10-010

#### TAXE SUR L'ESSENCE

Attendu que les membres du Comité de travail des élus de la Communauté sur le financement et la gouvernance du transport collectif métropolitain ont convenu unanimement, lors de leur rencontre du 4 février 2010, des principes d'un nouveau cadre financier du transport en commun métropolitain ;

Attendu que la position des élus de la Communauté requiert l'appui financier du gouvernement du Québec ;

Attendu que l'Association du transport urbain du Québec recommande que le gouvernement du Québec instaure une taxe sur l'essence dédiée au financement du transport en commun ;

Attendu qu'une perspective de développement durable favorise la contribution des automobilistes au financement du transport en commun afin de réduire la dépendance au pétrole ;

PROPOSÉ PAR: M. Gilles Vaillancourt

APPUYÉ PAR : Mme Manon Barbe

Il est résolu

Que la Communauté demande au gouvernement du Québec d'instaurer une taxe sur l'essence afin de pourvoir au nouveau cadre financier du transport en commun métropolitain proposé par le Comité de travail des élus de la Communauté sur le financement et la gouvernance du transport collectif métropolitain, ce nouveau cadre financier étant énoncé aux documents joints à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

\_\_\_\_\_

## Documents déposés

- Procès-verbaux des séances du Comité exécutif tenues le 26 novembre 2009 et le 14 janvier 2010.
- Liste de contrats au 12 février 2010.

5



L'ordre du jour étant épuisé, l'assemblée est levée à 11 h 05.

Les résolutions numéros CC10-001 à CC10-010 consignées dans ce procès-verbal, sont considérées signées comme si elles l'avaient été une à une.

Cárald Tramblay Clauda Cáryin

Gérald Tremblay Président Claude Séguin Secrétaire

Mme Chantal Deschamps, Mme Helen Fotopulos, M. Joe Magri et M. Jean-Marc Robitaille ont motivé leur absence au sens du règlement sur le traitement des membres du conseil de la Communauté.

<sup>\*</sup> Note du secrétaire de la Communauté :



# **ANNEXE**

## Assemblée ordinaire du conseil du 25 février 2010

# Période de questions des citoyens

NOM SUJET DE L'INTERVENTION

M. Bruce Walker, directeur de la recherche, STOP Le rapport entre l'AMT et la

Communauté

M. Pierre Senécal, citoyen de la Ville de Brossard Entente de partage du déficit du

métro;

Fusion entre l'AMT et la

Communauté;

Projet d'aménagement de la rivière Saint-Jacques entre Brossard et

La Prairie.



# Période de questions des membres du Conseil

M. André J. Côté, maire de la Ville de Candiac

Constitution du Comité consultatif agricole.